

2555 S-ro Yannick Le Magadure, Francio
 2556 S-ro Michael Boris Mandirola, Italio
 2557 S-ro Edward Anderson, Usono
 2558 S-ino Jacqueline Huberdeau, Francio
 2559 S-ino Ana Montesinos de Gomis, Britio
 2560 D-ro Edmar da Silva, Brazilo
 2561 S-ro Michele Gazzola, Germanio
 2562 S-ro Stéphane Lo Jacomo, Francio
 2563 S-ro Alessandro Perna, Italio
 2564 Mag. Paola Maria Nigrelli, Italio
 2565 D-ro Robb Kvasnak, Usono
 2566 S-ro Michel Basso, Francio
 2567 S-ro Youngung Kim, Koreio
 2568 S-ro Gaetano Furnari, Italio
 2569 S-ro Juan Pablo Álvarez, Argentino
 2570 S-ro Andreas Diemel, Germanio
 2571 S-ro Oswald Soukop, Aŭstrio
 2572 S-ro Glen Austin, Francio
 2573 S-ro Michael Karpati, Israelo
 2574 S-ino Janina Tokarska, Pollando
 2575 S-ro Sławomir Korzym, Pollando
 2576 S-ro Naotake Isogai, Japanio
 2577 S-ro Kunihiko Tamakosi, Japanio
 2578 S-ro Guillame Armide, Francio
 2579 S-ro Lautari Manuel Croce Martinez, Argentino
 2580 S-ino Sarah Durand, Francio
 2581 S-ro Josef Trnka, Hungario
 2582 S-ino Katarina Farago, Hungario
 2583 S-ro Jógerson Pinto Gomes Pereira, Brazilo
 2584 S-ino Tina Raciti, Italio
 2585 S-ino Indu Devi Thapaliya, Nepalo
 2586 S-ro Bharat Kumar Ghimire, Nepalo
 2587 S-ro Prakash Ghimire, Nepalo
 2588 S-ro Damir Malkoĉ, Kroatio
 2589 S-ro Norbert Pulver, Germanio
 2590 S-ro Francisco Orta-Soler, Hispanio
 2591 S-ro Tatu Lehtilä, Svedio
 2592 S-ino Nidia Pavel, Brazilo
 2593 S-ino Ledir Pereira, Brazilo
 2594 S-ro Bogoljub Kordić, Serbio
 2595 S-ro Jacopo Pigro, Kipro
 2596 S-ro Delcimar Valim, Brazilo
 2597 S-ro Antoni Badia Planes, Hispanio
 2598 S-ro Mauro Viader Olivé, Hispanio
 2599 S-ro Lucas Teyssier, Francio
 2600 S-ro Thurian Lefort, Francio
 2601 S-ro Jason Simily, Usono
 2602 S-ro Damen Liebling, Usono
 2603 S-ro Péter Pál Denke, Hungario
 2604 S-ro Eduardo Kozyra, Pollando
 2605 S-ro Stanisław Stolz, Pollando
 2606 S-ro Marius Bannier-Jacobsen, Francio
 2607 S-ino Flora Bannier-Jacobsen, Francio
 2608 S-ro Philippe Planchon, Francio
 2609 S-ro François Giovanetti, Francio
 2610 S-ino Romyana Budinova, Bulgario
 2611 S-ro Ivan Budinov, Bulgario
 2612 S-ro Yves Couturier, Francio
 2613 S-ro Bernard Tuidier, Aŭstrio
 2614 S-ino Anstazija Janušonienė, Litovio
 2615 S-ino Annaïs Hurstel, Francio
 2616 S-ino Catherine Gulot-Guillain, Francio
 2617 S-ino Vale Pizaravičiene, Litovio
 2618 S-ro Alexander Govea Breuninger, Germanio
 2619 S-ino Ghislaine Morenas, Francio
 2620 S-ino Sae Sam Nyun, Korea Resp.
 2621 S-ino Jogaile Čojute, Litovio
 2622 S-ino Lucimar Sabah, Brazilo
 2623 S-ino Tatiana Maria Linhares, Brazilo
 2624 S-ino Diana Robin, Britio

2625 S-ino Nadio Yuki, Japanio
 2626 S-ro Hans Welling, Germanio
 2627 S-ino Sofia Blaser, Svislando
 2628 S-ro Jorge Montanari, Argentino
 2629 S-ro Georgo Handzlik, Pollando
 2630 S-ino Wiesława Maciejczak, Pollando

Ekspozicioj multas en la 100a UK!

Pri la detala programo (preciza loko, tagoj) rigardu la afiŝojn en la kongresejo!

Unua mondmilito kaj Esperanto: La ekspozicio, realigita de la federacio *Esperanto-Bretagne*, estas montrita en la franca ĉe MRES ekde lundo (en alia domo ol la kongresejo, sur la strato *23 rue Gosselet*; en tiu domo okazas ankaŭ AIS-prelegoj). La esperantlingva versio estas en *Lille Grand Palais* ekde sabato, la 3a etaĝo, apud aliaj ekspozicioj (Esperanto kaj paco, 10a UK en Parizo, Servo de familia korespondado, Esperanto kaj militoj, Propagando, Alvoko al la diplomatoj, Esperanto kaj Ruĝa Kruco)

Ĝemelaj Urboj: Ekspozicio ekde sabato, prizorgita de Raymonde Coquisart.

La Mirinda Mondo de Muzik-instrumentoj:

Ĝi okazos en ekspozicia salono de MRES. Temas pri tre riĉa kolekto de Hervé Gonin. Vidu ĉe <http://deptinfo.unice.fr/~renewier/corrections/instrumondeCSS/>.

Estos kvar prelego-prezentoj, ĉiu daŭranta proksimume du horojn kaj entenanta tempon por demandoj kaj eblecon vidi la instrumentojn pli individue. La temoj estas: simbolismo laŭ la diversaj popoloj, evoluo, utiligoj socia, magia, religia kaj la adapto de la instrumentoj al specifa muzika estetiko laŭ la kontinentoj. Marde 13.45-15.45, kaj 16.00-18.00; ĵaŭde 9.00-11.00, 11.15-13.15.

KER-ekzamenoj: Ekspozicio prizorgita de Katalin Kováts.

Pentraĵoj de Francine Longue-Épée: Instalita en la halo Enderby (*Espace Flandres*) ekde lundo. Temas pri akvareloj kiuj montras "Pejzaĝojn de nia Nordo".

Scienca kafejo

Ĝi okazos, same kiel AIS-prelegoj kaj pluraj ekspozicioj, en MRES (legu supre, aŭ en la Kongresa Libro, p. 9).

**Ĉu vi trovis perditan objekton?
Bonvolu lasi ĝin en la informejo ĉe la enirejo!**

Aktualaj informoj pri la 100-a UK en Lillo kaj la kongresa kuriero Belfrido en pdf-formato troveblas ĉe <http://www.uea.org/kongresoj>



Belfrido

Lundo, 27 julio 2015

N-ro 2

Junulara Programo de la UK

Ĉu vi ĝuis la trinkomanĝan vesperon sabate? La organizantoj certe jes, dankon pro la bongustaĵoj kaj pro la bona etoso! Se vi ne jam konas la Junularan Programon, trovu la budon de TEJO, aŭ skribu al junularo@lille2015.fr; por ekkoni kiuj aliaj interesaĵoj atendas vin! Lunde ni renkontiĝos je la 11-a horo ĉe la elirejo de la kongresejo por kune viziti la bestĝardenon, kaj, kiel ĉiutage, estos ankaŭ vespera programo. Marde kunportu vian biciklon, aŭ skribu al la supre indikita retadreso, por ekscii, kiel vi povas lui biciklon en Lillo!

Veronika Póor, KN 142

Instruistoj grande, malferme kaj bonnivele

La 48a Konferenco de ILEI ricevis saluton de la urbestro de Ostendo, s-ro Jean Vandecasteele, en la urbodomo. La konferenco havis 168 aliĝojn, do la plej granda en 28 jaroj, kaj inter la tri plej grandaj entute. La partoprenantoj venis el ĉiuj kontinentoj, el 34 landoj, rekordo por ILEI. Interkultura stratfesto kaj Lingvo-Festivalo prezentis nian buntan al la publiko. Okazis altnivela simpozio pri la konferenca temo – 'Post grandaj militoj la granda paco' – kun movadaj kaj ekstermovadaj prelegoj. Stefan MacGill, KN 56

Kio estas Belfrido?

Jen demando de pluraj kongresanoj. La respondo (laŭ Vikipedio): Belfrido estas konstruaĵo, en kiu troviĝas gvatoalarmo kun sonorilo, ofte Kariljono.



La vorto "Belfrido" devenas de la malnova franca vorto *berfrei*, kio devenas de la ĝermana *bergan* (protekti) kaj *frithuz* (paco). Origine belfrido estis gardoturo por sin protekti kontraŭ malamikaj atakoj.

Alvoko al Junaj Oratoremuloj

Ankaŭ la 100-a Universala Kongreso donas la ŝancon al junaj kongresanoj (ĝis 30-jaraĝaj) elprovisian paroltalenton en Oratora Konkurso. Eblas elekti inter tri temoj: „Lingvoj, artoj kaj valoroj en la dialogo inter kulturoj”, „Esperantismo kaj aliaj sociaj movadoj: ĉu eblaj aliancanoj?”, „Ĉu hodiaŭ Zamenhof kreus Esperanton?”. Pri elektita temo oni parolu libere, sen antaŭpreparita teksto. Eblas havi memorigajn notojn. La maksimuma daŭro de oratorado ne povas superi 10 minutojn. Anoncojn atendas UEA-estrarano pri kulturo, Barbara Pietrzak (KN 59) minimume unu tagon antaŭ la konkurso, kiu okazos vendrede je la 14h30 en la salono Bakker.

Ekspozicio "Turoj"

La belfrido en la emblemo de la urbo Lillo inspiris al prelego por la 100a UK (prezento kadre de Kongresa temo, lunde). Apud tiu aranĝo, la aŭtoro Franz-Georg Rössler, kune kun sia edzino Rita Rössler-Buck, kreis per desegnado, fotado, pentrado

Franz-Georg Rössler

Turoj en la komunikado de la kulturoj

prelego kun bildoj

Lillo 2015
UK de Esperanto

Eldonejo Ponto
Speyer / 2015

Bildo: Rita Rössler-Buckel

kaj cifereca prilaborado serion da 40 turbildoj, kiuj reprezentas la ideon “Turoj en la dialogo de la kulturoj”, plene konforma kun la kongresaj temo kaj urbo. Tiu ekspozicio, ne listigita en la kongreslibro, tamen prezentiĝas dumkongrese en la halo Enderby. KD kun bildoj kaj informa teksto haveblas en la libroservo.

Jarkunsido de ISAE

Internacia Scienca Asocio Esperanta okazigos sian jarkunsidon marde la 28-an de julio je la 11h30 en salono *Grzebowski* (MRES, 23 rue Gosselet). Oni prezentos la proponojn naskitajn de la ĵus okazinta Forumo, organizita de ISAE kiel kontribuo al la jaro Montevideo 60, kaj ankaŭ la ĉeestantoj povos diskuti pri nova projekto por plibonigi la sistemon de publikigo de *Scienca Revuo*, kaj faciligi la kreadon de kunlaborantaj retoj, por stimuli la sciencon aplikon de Esperanto.

José Antonio Vergara, KN 55

Faka ekskurso de IFEF

Mardon la 28-an de julio 2015 matene okazos faka vizito de la Regejo kaj Trafikreguligejo de Lille. Temas pri la loko, kie fervojistoj administras kaj kontrolas la trajntrafikon de la grandrapidaj fervojlinioj al/el Lille: Lille-Paris, Lille-submanika tunelo... La vizito daŭros 45 minutojn kaj la vizitantoj staros antaŭ la murpanelo montrita sur la foto (vidu <http://ifef.free.fr/spip/spip.php?article147>). La vizitantoj ne estos en la labor-ĉambro mem, sed malantaŭ vitra muro. Fervojisto klarigos pri la linioj, kaj interalie povos respondi demandojn pri la komunik-(mal)facilaĵoj rilate la ekspluatadon de la sub-Manika tunelo. Freŝaj informoj troveblas ĉe la supra retpaĝo, aŭ ĉe IFEF-kasisto Laurent Vignaud (laurent.vignaud@free.fr).

Programo MAS (Malkovriga Arta Scenejo)

Lundo – 27.07.2015

14h00 – Martin Strid (baladĉendanco el Svedio)
15h00 – Ralph Glomp (ŝlagra popo el Hamburgo)
21h00 – Balo kun Kapriol’!

Mardo – 28.07.2015

10h30 – Dalmi Dolval Delsa (kantoj el Kubo)
11h00 – Geomar Martinez (kanto kun gitaro el Kubo)
13h00 – Martin Strid (baladĉendanco el Svedio)
14h00 – Junaj voĉoj (kantoj kaj dancoj el pola montaro)
15h00 – Anjo Amika (kanzono el Hungario)
16h00 – Unkto & Arto (danco el Venezuelo)
17h00 – FLOranto (tradicia muziko kaj kanto el Hungario)

17h30 Konga Espero (Viktor), afrika muziko el Kinshaso / Kongo

Ĵaŭdo – 30.07.2015

10h30 – Akordeona koncerto de Aleksandro Danko
11h00 – Koncerto de Tatiana (kanzono, piano el Rusio/ Francio)
13h30 – IAV-selektado (IAV-Konkurso)
16h30 – Koncerto-balo folka de Maragan’ (el Francio)
19h30 – JoMo & bodegisto, grupigo por iri al Lapenna move kaj lude, folk-festece (akustike)

Vendredo – 31.07.2015

11h30 – koncerto de Junaj Voĉoj
12h00 – koncerto de Vjera (kanzono)
15h00 – Koncerto, Kant-Ateliero, Kajto
16h00 – baladĉendanco, Martin Strid
Floreal Martorell, KN 67

Publika teama debato pri egalaj rajtoj

Unuafoje surloke membroj de la kongresa publiko universala povos intelektu, teamete kaj defie praktiki Esperanton antaŭ ĵurioj. UEA lanĉas unuan publikan debaton de du tripersonaj teamoj en defendado kaj kontraŭado de grava propozicio. Temos pri “Internacia lingvo Esperanto egalrajtigas homojn.”

La teamoj parolos antaŭ ĵurio tripersona, salona kaj reta publiko. La tri intervenoj daŭros po kvin minutoj. Ĵurio kaj publiko ĉeesta voĉdonos laŭ pluraj kriterioj. La teamoj mem mastrumos sian agadon. Kandidatoj kaj interesitoj bonvolu veni al preparakunsido dimanĉon, 26 julio, je 18h15 en salono.

Saluto de Franca Pacmovado

La Franca Pacmovado sendas fratecan kaj paceman saluton al la 100-a Universala Kongreso de Esperanto en Lille. Esperantistoj partoprenas la agadon de niaj komitatoj kaj la esperantista movado estas nia partnero en la batalo por paco.

Fakte Esperanto estas sinonimo de egaleco kaj solidareco inter homoj kaj nacioj. Ĝi baziĝas sur la respekto al homaj rajtoj, kaj unu el la ĉefaj celoj de Esperanto estas faciligi internaciajn intelektajn interŝanĝojn kaj helpi proksimecon kaj amikecon inter la popoloj, do plifirmigi la pacon. Tiasence Esperanto estas ilo por konstrui kulturon de paco kaj de malperforto, definitan fare de Unuiĝintaj Nacioj “kiel aro de valoroj, sintenoj, kondutoj kaj vivmanieroj, kiuj forĵetas perforton kaj preventas konfliktojn, elradikante ilian kialojn danke al dialogo kaj traktado inter individuoj, grupoj, kaj ŝtatoj”.

Ni ĝojas, ke esperantistoj starigis la demandon “lingvoj kaj valoroj en interkultura dialogo” kiel ĉefan temon de la UK 2015. Ankaŭ ni alte pritraktas tiun temon kadre de la packulturo, kies agkampo koncernas

toleremon kaj respekton de kultura diverseco, sed ankaŭ libera cirkulado de ideoj kaj informoj inkluzive sciencaj.

Ni bondeziras plenan sukceson al via laboro kaj agoj, kiuj kontribuas al nia kuna ago por starigo kaj defendo de la paco.

Ni deziras pligrandigi nian kunlaboron, precipe okaze de la 21-a de septembro, internacia tago de la paco: okazo por arigi multecon kaj forte esprimi, en tiu mondo malfirma, perforta kaj militema, la paceman volon de la popoloj.

Roland Nivet, kunsekretario de Franca Pacmovado kaj Raoul Alonso, vicprezidanto de la Internacia Asocio de Porpacaj Edukistoj

Pinĉilumu!

Denove okazas la paroliga ludo de edukado.net pere de kiu ni volas helpi renkontiĝojn de komencantoj kaj spertuloj, helpi ilin interkonatiĝi kaj ekzerci sin en la lingvo. En pluraj lokoj de la kongresejo vi trovas vestaĵpinĉilojn. La verdaj estas por komencantoj kaj la ruĝaj por spertuloj. Prenu unu pinĉilon laŭ via nivelo kaj kiam vi havas tempon kaj ŝatus babili, fiksitu ĝin sur vian vestaĵon kaj serĉu personon kun alikolora pinĉilo. Bonvolu ne forgesi forpreni vian pinĉilon, kiam vi ne havas tempon por konversacio. Interesajn renkontiĝojn deziras al vi la teamo de edukado.net.

Pinĉilumu!

Ĉu vi deziras konversacii, praktiki la lingvon, sed vi ne sukcesas trovi parolpartnerojn?

Aŭ ĉu vi jam bone parolas Esperanton, aktivus en la movado kaj ĝuste pro tio simple ne ĉiam havas tempon por babilado?

Ĉu vi ĝojas facile trovi personojn, kiuj volonte babilas kun vi en Esperanto?

Ĉu vi pretas helpi en la lingvoekercado kaj volonte babilus ankaŭ kun komencantoj?

Kiam vi deziras kontakton kun pli sperta parolanto, fiksitu verdan pinĉilon sur vian vestaĵon!

Kiam vi pretas helpi al komencantoj, fiksitu ruĝan pinĉilon sur vian vestaĵon.

Kiam vi ne konvenas, ne forgesu forpreni la pinĉilon. ©

Trovu unu la aliajn kaj babilu!

Tago de Lernado

Mardon, la 28-an de julio 2015, salono Bakker

TEMO: LA ARTO INSTRUI VALIDE, VALORE, ELKORE

09.00 Malfermo: salutoj, transdono de la Premio Mauro la Torre.

09.20 Jerome CARÉ, Francio: Konkiza prezento de la franca edukistemo.

09.35 Renée TRIOLLE, Francio: Lingvo-instruado: ĉu malfermita pordo aŭ enkaĝigo?

09.55 Mireille GROSJEAN, Svislando: Pacedukado: paŝoj al plena konkretiĝo; Raporto pri Tria Tutmonda Kolokvo.

10.30 Prof. d-ro Alan BISHOP, Aŭstralio: Valoroj en Esperantujo: ilia karaktero kaj evoluo en edukado

10.50 Prof. d-ro Ilona KOUTNY, Pollando: Interkultura komunikado kaj Esperanto en universitata programo.

11.10 Stefan MacGILL, Hungario: AMO tra 16 monatoj – Aktivula Maturigo ĉe UEA.

11.40 D-ro Veronika POÓR, Hungario: Muzaiko: kiajn kapablojn evoluigas la aŭskultantoj kaj/aŭ kunkreantoj?

12.00 Paŭzo

12.20 Prof. Dennis KEEFE, Ĉinio: La filozofio de John Dewey kaj la enmeto de internacia kulturo en kursoj.

12.40 Prof. Nina DANILJUK, Ukrainio: Interkultura edukado kaj komunikado en la universitata E-centro.

13.00 Prof. d-ro Duncan CHARTERS, Usono: Kiel plej efike lerni Esperanton kaj aliajn lingvojn.

13.20 Prof. d-ro GONG Xiaofeng, Ĉinio: Kapablago de transkultura komunikado kaj E-instruado.

13.40 Prof. D-ro Mark FETTES, Kanado: Eo kadre de interkulturaj kaj tutmondecaj studoj: Usona eksperimento.

14.00 D-ro Katalin KOVÁTS, Nederlando: Lerni Esperanton helpe de moderna teknologio.

14.35 Stano MARČEK, Slovakio: Kiel progresas “Esperanto per rekta metodo”?

14.50 – 15.15 Ĝenerala diskuto / Fermo

Gvidantinoj de la programo: Marija BELOŠEVIĆ (Kroatio) kaj Jennifer BISHOP (Aŭstralio).